

鍾杏梅及余漢彪，自二零一七年五月十三日晉階至第三職階勤雜人員，薪俸點130點。

二零一七年五月五日於行政長官辦公室

辦公室主任 柯嵐

Chong Hang Mui e U Hon Pio, progridem para auxiliares, 3.º escalão, índice 130, a partir de 13 de Maio de 2017.

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 5 de Maio de 2017. — A Chefe do Gabinete, *O Lam*.

保安司司長辦公室

批示摘錄

透過保安司司長二零一七年三月十五日的批示：

羅艷蘭——根據現行《行政長官及司長辦公室通則》第十八條第一款、第二款、第五款及第十九條第八款的規定，以定期委任方式續任為本辦公室司長助理，為期一年，自二零一七年五月十七日起生效。

二零一七年五月八日於保安司司長辦公室

辦公室主任 張玉英

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, de 15 de Março de 2017:

Lo Im Lan — renovada a comissão de serviço, pelo período de um ano, como adjunta do Secretário do Gabinete do Secretário para a Segurança, nos termos dos artigos 18.º, n.ºs 1, 2 e 5, e 19.º, n.º 8, do Estatuto do Gabinete do Chefe do Executivo e dos Secretários, em vigor, a partir de 17 de Maio de 2017.

Gabinete do Secretário para a Segurança, aos 8 de Maio de 2017. — A Chefe do Gabinete, *Cheong Ioc Ieng*.

社會文化司司長辦公室

第 39/2017 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經第6/2012號行政法規修改的第12/2002號行政法規第二條第四款（七）項，以及第112/2014號行政命令第一款的規定，作出本批示。

一、續任教育暨青年局副局長老柏生為青年事務委員會的委員，任期兩年。

二、本批示自公布翌日生效，效力追溯至二零一七年三月九日。

二零一七年四月二十八日

社會文化司司長 譚俊榮

二零一七年五月五日於社會文化司司長辦公室

辦公室主任 葉炳權

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 39/2017

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto na alínea 7) do n.º 4 do artigo 2.º do Regulamento Administrativo n.º 12/2002, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 6/2012, conjugado com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 112/2014, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

1. É renovado o mandato de Lou Pak Sang, subdirector da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, como vogal do Conselho de Juventude, pelo período de dois anos.

2. O presente despacho entra em vigor no dia seguinte ao da sua publicação e os seus efeitos retroagem ao dia 9 de Março de 2017.

28 de Abril de 2017.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, *Alexis Tam Chon Weng*.

Gabinete do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, aos 5 de Maio de 2017. — O Chefe do Gabinete, *Ip Peng Kin*.